



# Feld am See Aktuell

Amt

2019

Aus d

• Aus

ungen

ungen

**Informationen laut  
Datenschutz Grundverordnung**

## **DSGVO**

**Bitte beachten  
Sie nachstehenden Inhalt.**



## Liebe GemeindebürgerInnen,

Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Datenschutz Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text  
Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text Text

Euer Bürgermeister

**Der Bürgermeister wünscht eine fröhliche und lustige Faschingszeit!**

**Aus dem Inhalt:** Die e5-Energiegemeinde Feld am See • Lebensbewegungen • Eisstockdorfmeisterschaften 2019 • Hortbetreuung für die Volksschulkinder • Vor den Vorhang • Neu!!! „Die Feld’ner Tauschbörse“ • Veranstaltungen

## Mannschafts-Schneckenrodelrennen 2019



Nachdem der Wettergott den ursprünglichen Termin ins Wasser fallen ließ, konnte am 9. Februar doch noch das alljährliche Mannschaftsrodelrennen über die Bühne gehen. Es war kaum zu glauben, aber aus nah und fern versammelten sich 97 Teilnehmer auf der bestens präparierten Mirnock 73.

Es kämpften 21 Mannschaften hart um den Sieg. Sogar 13 Kinder konnten ihr Talent beim Kinderrennen unter Beweis stellen. Der Modus, bei dem nicht die Geschwindigkeit sondern gleichmäßige Durchgänge zählen, ist sicher der Grund für den tollen Zuspruch der Veranstaltung.

Die Siegermannschaft mit einer Differenz von nur 0,07 Sekunden zwischen 1. und 2. Lauf, war die Moser Gang mit Huberta Benedikt, Markus Benedikt, Stephan und Anita Renner. Platz 2 ging an GH Wasserfallers Russenmafia (Wolfgang Töplitzer, Markus Lagger, Josef Unterscheider, Andreas Hofer) und der 3. Platz an die Schlittenschnitten (Irina Griesser, Melanie Griesser, Rainer Kleinfelcher, Nadja Pöcher).

Es gab für alle Teilnehmer tolle Sachpreise zu gewinnen und beim Gasthaus Wasserfall wurde noch kräftig auf das (fast) unfallfreie Rennen angestoßen.

Der ASKÖ SV Feld am See bedankt sich bei allen Helfern, den Sponsoren der vielen Sachpreise, bei der Bergrettung Radenthein und natürlich bei allen Teilnehmern. Wir freuen uns schon auf das 8. Mannschaftsrodelrennen im nächsten Jahr.

P.S. Da beim Rennen immer eine sehr große Nachfrage für die vom Verein zur Verfügung gestellten Rodeln herrscht, könnte über den ASKÖ ein Sammeleinkauf für alle Interessierten organisiert werden. Anfragen bei Andreas Hofer bis spätestens Ende März unter 0676 3546998.

**Andi Hofer, Obmann – SV ASKÖ**

## REISEZEIT

**Erlebnisreisen im Luxusreisebus**

9. bis 12. März & 11. bis 14. April	<b>Rovinj 4* Hotel Eden</b>	ab € 222,-
16. bis 17. März	<b>Genuss in Friaul &amp; Venedig</b>	€ 235,-
12. bis 14. April	<b>Bratislava &amp; Kleine Karpaten</b>	€ 360,-
14. bis 19. April	<b>Straßburg, Brüssel, Brügge &amp; Sonderführung EU</b>	€ 895,-
24. bis 28. April	<b>Empfehlenswert: San Marino &amp; Latium</b>	€ 550,-
5. bis 11. Mai	<b>Sardiniens herrlicher Süden</b>	€ 955,-
5. bis 11. Mai	<b>Rad-Pilgerweg „Franz von Assisi“</b>	€ 895,-
20. bis 26. Mai	<b>Bulgarien &amp; Serbien</b>	€ 998,-
4. bis 15. Juni, 15. bis 22. Juni & 13. bis 20. Juli	<b>Nordkap, Lappland &amp; Lofoten</b>	ab € 2.299,-

Alle Preise pro Person im Doppelzimmer.

## BACHERREISEN<sup>®</sup>

9545 Radenthein · Millstätter Straße 45 · ☎ 04246 / 3072 - 0  
buchungen@bacher-reisen.at · www.bacher-reisen.at

**TENNIS-CLUB Afritzersee** • 9542 Afritz im Seepark

Der Tennis-Club Afritzersee sucht

**Platzwarte inkl. Betreuung des Clubhauses**  
für Mai - September 2019. Basis Geringfügig beschäftigt  
(7-14 Tage im Monat im Wechseldienst).Bei Interesse bitte melden bei Obmann Günther Zeiner unter  
**Tel.: 0664 / 831 83 32****Die e5-Energiegemeinde Feld am See****„E-Mobilitätsoffensive“ –  
jetzt Förderung sichern**

Um den Verkehr effizienter und umweltfreundlicher zu gestalten, haben Umwelt- und Verkehrsminister in Zusammenarbeit



mit Wirtschaftspartnern das Aktionspaket zur Förderung der Elektromobilität mit erneuerbarer Energie in Österreich überarbeitet und verlängert.

E-Mobilität ist ein wesentlicher Bestandteil der Umstellung unserer Verkehrssysteme. Die meisten Wege sind verhältnismäßig kurz und können problemlos mit E-Fahrzeugen zurückgelegt werden. Deshalb ist die E-Mobilität ein Kernelement der #mission2030, der Klima- und Energiestrategie. Das Förderpaket für E-Mobilität wird für die Jahre 2019 und 2020 neu aufgelegt. Es hat ein Gesamtvolumen von 93 Millionen Euro für beide Jahre.

Die wichtigsten Fördersätze für Private:

- E-PKW (Elektroantrieb und Brennstoffzelle) 3.000 Euro
- Plug-in-Hybride und Range Extender 1.500 Euro
- Wallbox (Heimladestation) oder intelligentes Ladekabel 200 Euro
- Ladestation in Mehrparteienhaus 600 Euro
- E-Zweirad Klasse L1e 700 Euro
- E-Zweirad Klasse L3e 1.000 Euro
- E-Transportrad und Transportrad für Private 400 Euro

Förderhöhen sind Pauschalsätze, die mit maximal 30 Prozent der förderfähigen Kosten begrenzt sind. Die Online-Registrierung sowie Einreichung von Förderungsanträgen erfolgt über die Abwicklungsstelle KPC unter [www.umweltfoerderung.at](http://www.umweltfoerderung.at). Weitere Förderkriterien und Förderungen für Betriebe, Gebietskörperschaften und Vereine finden sich ebenfalls unter [www.umweltfoerderung.at](http://www.umweltfoerderung.at). Einreichungen sind ab dem 1. März 2019 möglich**Nähere Infos unter:** <https://www.ktn.gv.at/Themen-AZ/Details?thema=119&subthema=152&detail=865>

**E-Mobilitätsoffensive** #mission2030

 <b>Elektro-PKW</b> EUR 3.000,-	 <b>Elektro-Moped</b> EUR 700,-
 <b>Elektro-Motorrad</b> EUR 1.000,-	 <b>Elektro-Transportrad</b> EUR 400,-

**KEM Nockberge startet mit neuer KEM Managerin in die Weiterführungsphase**

Dank der Zusage der KPC (Kommunalkredit Public Consulting) kann die Klima- und Energiemodellregion „Nockberge und die Um-Welt“ in die dreijährige Weiterführungsphase starten. Das Management der KEM Nockberge übernimmt Mag. (FH) Julia Tschabuschnig, die seit November 2016 in der KEM tätig ist und den bisherigen KEM Manager, Bgm. Dr. Erhard Veiter unterstützte. Die Gemeinden Bad Kleinkirchheim, Feld am See und Reichenau sind Teil der KEM Region. Maßnahmen wie Bewusstseinsbildung, Kooperation mit den Bildungseinrichtungen, regionale Wertschöpfung, die Forcierung erneuerbarer Energie, Mobilität und Energieeffizienzsteigerung gemeindeeigener Gebäude sowie die interkommunale Zusammenarbeit sind Hauptthemen der kommenden Jahre. Die neue KEM Managerin bedankt sich bei Bgm. Dr. Erhard Veiter für die lehrreiche und effiziente Zusammenarbeit und freut sich auf eine spannende und projektreiche Weiterführungsphase.

KEM „Nockberge und die Um-Welt“  
Mag. (FH) Julia Tschabuschnig  
Kirchenplatz 5, 9544 Feld am See,  
0699 134 59 001  
[energiemodellregion@scg.co.at](mailto:energiemodellregion@scg.co.at),  
[www.kem-nockberge.at](http://www.kem-nockberge.at)

**Lebensbewegungen****Hoher Geburtstag**

**Albine Kukutschki**, Rathausstraße, **80 Jahre**  
*Herzliche Gratulation und noch viele gesunde Jahre!*

**Sterbefälle**

**Walter Schneeweiß**, 1930, Seeblickweg  
**Alfred Unterweger**, 1938, Burgstallerstraße

**Europawahl 2019****Wichtige Information für EU-Bürger, die ihren Hauptwohnsitz in Feld am See haben**

Die Funktionsperiode des Europäischen Parlaments dauert fünf Jahre; die Wahl wird in allen Mitgliedsstaaten am 26. Mai 2019 durchgeführt. Von Österreich können bei der Europawahl 19 Mitglieder des Europäischen Parlaments gewählt werden.

Bitte beachten Sie:

Wenn Sie als EU-Bürger (Nicht-Österreicher) die österreichischen Abgeordneten zum Europäischen Parlament wählen wollen, sind Sie nur wahlberechtigt (aktives Wahlrecht), wenn Sie einen entsprechenden Antrag stellen. Der Antrag ist – rechtzeitig vor dem Stichtag (12. März 2019) – bei der Gemeinde Feld am See (als Gemeinde des Hauptwohnsitzes) einzubringen. Wenn Sie die Abgeordneten Ihres Heimatlandes wählen wollen, setzen Sie sich mit Ihrer Botschaft/Konsulat in Verbindung.

**Bestattung**  
*angenehm anders*  
[www.unschwarz.at](http://www.unschwarz.at)

**MOBILE BETREUUNG IM TRAUERFALL**  
24 Stunden Telefon 0664 54 53 73 0  
E-Mail [villach@unschwarz.eu](mailto:villach@unschwarz.eu)

# Miele

CENTER ● OLSACHER

www.mielecenter.at

**Ihr Miele Center in Villach und Spittal**

**KUNDENDIENST**

**VERKAUF • ERSATZTEILE**

Villach 04242-340 00 • Spittal 04762-420 00



## ■ Eisstockdorfmeisterschaften 2019

Am Sonntag, dem 27. Jänner fanden die 31. Eisstockdorfmeisterschaften von Feld am See in der Nockhalle in Radenthein statt. 34 Moarschaften kämpften ab 7.00 Uhr morgens um den begehrten Titel des Dorfmeisters 2019.

Siegermannschaft und damit Dorfmeister 2019 wurden die vier Eisstockschützen unter dem Mannschaftsnamen „Die Prinzen“, Franz Moser, Rudi Prinz, Peter Walchensteiner sen. und Reinhard Duzi.



Vizedorfmeister wurden „Die 4 Eierstöcke“ mit Bernd Wasserer, Karl Schabus, Martin Rogl und Holger Dorfer.

Den dritten Platz belegten die Schützen des Gasthauses Wasserfall, Josef Winkler, Gustav Jonach, Martin Brunner und Siegfried Petscher.

Die Siegerehrung fand im Feuerwehrhaus Feld am See statt, wo zuvor noch die tollen Hauptpreise der Tombola verlost wurden. Für Speis und Trank sorgte Lorenz Scherzer mit seinem Team vom Gasthof Thurnerhof.

Die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Feld am See danken allen Moarschaften für deren Teilnahme, allen GemeindebürgerInnen für die Spenden, allen Gönnern und Sponsoren für die Ehren- und Sachpreise und würden sich freuen, wenn nächstes Jahr wieder so viele Mannschaften an den Dorfmeisterschaften 2020 teilnehmen würden.

Bericht u. Fotos FF Feld am See, LM Martin Rogl



## ■ Nächster Mutter-/Elternberatungstermin

Feld am See: Donnerstag, 14. März 2019, 13.30 Uhr  
in der Volksschule Feld am See

# FRISUREN

...ES IST DEIN HAAR *Krug*

Radenthein,  
Spittal und Villach im **NEUKAUF**  
Klagenfurt im **XXXIUTZ**

**„ALL-INCLUSIVE“**

**...OHNE WENN UND ABER.**

Waschen-Schneiden-Fönen inkl. Dauerwelle  
oder Farbe  
oder Tönung **€ 79,90**  
(Strähnen + €15,-)

Fragen Sie auch nach unserer „Big Deal“-Aktion!

www.frisuren-krug.at | Besuchen Sie uns auf

paracelsus  
apotheke  
radenthein

9545 Radenthein, Paracelsusstraße 2

Tel.: 04246 - 20 55

**Öffnungszeiten:**

Montag bis Freitag: 08.00 - 12.30 Uhr, 14.30 - 18.00 Uhr

Samstag: 08.00 - 12.00 Uhr

## ■ Hortbetreuung für die Volksschulkinder

Ab kommendem Schuljahr soll in der Volksschule Feld am See eine eigene Hortbetreuung mit Mittagessen für die Volksschulkinder organisiert werden. Da wir unseren Kindern gerne die Möglichkeit einer Nachmittagsbetreuung in Feld am See anbieten würden, möchten wir die Eltern bereits jetzt um Bekanntheit bitten, wer diese Betreuung in Anspruch nehmen möchte.

### Nähere Informationen im Meldeamt:

Elisabeth Pirker-Büttner, Tel. 04246 2280-76

## ■ Aus dem Kindergarten

Unsere Kindergartenfeste sind immer etwas Besonderes und wir werden tatkräftig von unseren Eltern unterstützt. Aus den eingenommenen Spendengeldern vom Sommer- und Laternenfest haben wir jetzt neue, altersentsprechende Spielmaterialien angeschafft. Wir wünschen den Kindern viel Spaß beim Entdecken.



So oft es geht, halten wir uns im Freien auf und genießen die wärmenden Sonnenstrahlen. Ob beim Burgbauen, Schlittenfahren oder Rutschen die Kinder lieben das Herumtollen im Garten.  
*Elfriede Wagner mit ihrem Team*

## ■ Aus der Volksschule

### Trommelworkshop

Am 21. Jänner fand an unserer Schule ein Trommelworkshop im Seminarraum des Schulhauses statt. Zu Beginn wurden interessante Klanginstrumente aus aller Welt (Material, Bauweise) vorgestellt. Die Kinder waren sehr interessiert und lauschten gespannt. Einige erkannten wir sogar. Anschließend hatten alle die Möglichkeit, verschiedene Arten von Trommeln kennenzulernen.



Neben Konzentration, Reaktion, Koordination und Gehör wurde auch das Rhythmusgefühl gefördert. Außerdem konnten die Schüler ihre Kreativität unter Beweis stellen. Alle waren brav und aufmerksam. Sich Takte zu merken und wiederzugeben war eine große Herausforderung für uns alle und machte viel Spaß! Herzlichen Dank an den Elternverein für die Übernahme sämtlicher Kosten.  
*OSR Gabriela Allitsch*

## ■ Freie Wohnungen

In den HEIMAT-Wohnanlagen Feldweg sind folgende Wohnungen frei:

- **Feldweg 9**, Wohnung 5, 2. Stock, Wohnfläche 67,8 m<sup>2</sup> (Küche, 3 Zimmer) ab sofort
- **Wiesenweg 5**, Wohnung 4, 1. Stock, Wohnfläche 76,16 m<sup>2</sup> (Küche, 3 Zimmer) ab 01.05.2019

Interessenten mögen sich bei der Gemeinde melden,  
[feld-am-see@ktn.gde.at](mailto:feld-am-see@ktn.gde.at) oder Tel. 04246 2280-76

## ■ Vorankündigung Straßensperre Klamm - Felsräumungsarbeiten

Infolge Felsräumungsarbeiten wird die Klamm voraussichtlich vom 9. bis 11. April gesperrt sein. Genaue Informationen folgen in der nächsten Gemeindezeitung und auf unserer Homepage ([www.feld-am-see.gv.at](http://www.feld-am-see.gv.at))

## ■ Meldung von Hunden

Da in letzter Zeit vermehrt ungemeldete Hunde gesichtet wurden, bitten wir die Hundebesitzer, ihrer Verpflichtung nachzukommen und ihre Hunde (ab einem Alter von drei Monaten) unverzüglich beim Gemeindeamt zu registrieren (Finanzverwaltung, Tel. 04246 2280-77 oder [thomas.maier@ktn.gde.at](mailto:thomas.maier@ktn.gde.at)). Seit 01.01.2017 beträgt die Hundeabgabe € 30,00 pro Hund und Jahr.

## ■ Tauwetterbeschränkung

Wir teilen Ihnen mit, dass gemäß § 44b StVO auf nachfolgend angeführten Gemeinde-/Verbindungsstraßen bzw. Güterwegen ein **Fahrverbot über 5,5 t** (infolge Tauwetter) besteht.

Seestraße, Rathausstraße, Schulstraße, Angerweg, Sonnenstraße, Maurerweg, Kirchheimer Straße, Rathausstraße, Kohlweißweg, Alte Bundesstraße, Hubertusweg, Seeblickweg, Mirnockstraße, Mielerweg, Hinterrauthstraße, Bernliegerweg.

### Von dieser Maßnahme ausgenommen sind:

- Einsatzfahrzeuge (§ 26 StVO 1960)
- Fahrzeuge des Straßendienstes
- Müllabfuhr
- Fahrzeuge des österreichischen Bundesheeres
- Fahrzeuge des Wirtschaftshofes der Gemeinde
- Einsatzfahrzeuge der Elektrizitätsgesellschaften und der Telegrafbauämter dann, wenn es sich um Fahrten zur Behebung von Störungen des Versorgungsnetzes handelt.
- Fahrplanmäßige Kurswagen der Postverwaltung und Privatlinien soweit sie der Beförderung von Personen dienen.
- Reisebusse, sofern diese dem An- und Abtransport von Gästen zu den und von den Tourismusbetrieben dienen.
- Frischmilchtransporte der Molkereien
- Fahrzeuge, die den gesundheitlichen Belangen der Tiere dienen sowie Viehtransporte ab Hof und Fahrzeuge der Tierkörperentsorgung GmbH
- Fahrzeuge, die der Versorgung der Lebensmittelgeschäfte im gewichtsbeschränkten Bereich dienen
- Traktoren der landwirtschaftlichen Betriebe im Gemeindegebiet
- Fahrzeuge der Wildbach- und Lawinenverbauung (betriebs-eigene und betriebsfremde) im Zusammenhang mit Verbauungsarbeiten
- Fahrzeuge, die der Versorgung der Gewerbebetriebe im gewichtsbeschränkten Bereich dienen
- Fahrzeuge für unaufschiebbare Heizmedientransporte im privaten Haushaltsbereich (Öl, Pellets, udgl.).



## ■ Vor den Vorhang

Familie, Auto und Eishockey sind die Leidenschaften, freundlich, aufmerksam und engagiert sind die Eigenschaften von **Wolfgang Tschernutter**. Hinter der sehr ruhigen und freundlichen Art von Wolfgang steckt ein sehr bestimmender Charakter der sich auch durchsetzen kann. Ja, das braucht er auch für die Leitung seines Autohauses und den Eishockeyverein Feld am See.

Aber kommen wir zuerst zum Familienmenschen. Der kommt schon ganz stark durch, wenn er sagt, ohne meine Frau Carmen hätte ich das alles nie geschafft. Oder wenn Wolfgang voll stolz von den drei Kindern erzählt. Die Familie ist für ihn Hort und Zuflucht vor den sehr anspruchsvollen Tätigkeiten im Autohaus oder den doch sehr hektischen Eishockeysaisonen. Hier hoch über Feld am See entspannt er sich. Er meint: Da brauche ich nirgends hin, „daham is daham“. Damit meint er wohl auch seine Familie. Diese Ruhe und Ausgeglichenheit kommt auch durch, wenn er auf die Zukunft angesprochen bescheiden meint: Alle gesund bleiben, das wäre sehr schön und dafür wären und sind wir alle sehr dankbar. Wolfgang und seine Gattin Carmen mit den Kindern sind gern gesehene Gäste und Helfer bei allen Festen der Feldner Vereine. Vereinsleben ist in der Familie Tschernutter groß geschrieben. Wolfgang ist Obmann des Eishockeyvereins und seit mehr als dreißig Jahren aktiver Feuerwehrmann. Carmen ist Vorstandsmitglied der WSG Radenthein und Tochter Sylvana Obfrau Stv. der Trachtenkapelle Feld am See. Tochter Vanessa ist aktives Mitglied der Trachtenkapelle und der Junior ist ganz stark in die Feuerwehr als Mitglied der Kampfmannschaft eingebunden. Eine richtige Feldner Familie. Zusätzlich dürfen wir zur heuer anstehenden Silberhochzeit recht herzlich gratulieren. Wolfgang erlernte nach der Volks- und Hauptschule beim Tusch in Radenthein den Beruf des Automechanikers. Meisterprüfung und noch elf Jahre Tusch, dann ging es zum Burgstaller nach Spittal/ Drau als Geschäftsführer für den Filialbetrieb in Döbriach. Die Burgstallers erkannten bald das unternehmerische Geschick von Wolfgang und boten ihm das Geschäft in Döbriach zur Pacht an. Das musste man dem damals jungen Ehepaar nicht zweimal anbieten, sie griffen sofort zu. Von da an ging es an den Aufbau des eigenen Autohauses. Im Jahre 2005 erwarben sie den heutigen Standort in Radenthein, der vor wenigen Jahren noch um das nebenliegende Areal erweitert wurde.

Inzwischen sind sie Besitzer eines Vorzeigebetriebes in der Branche. „Es war kein leichter Weg für meine Frau und mich“, wie Wolfgang meint, „aber die richtige Entscheidung“. Und nun noch ein paar Zeilen zum „Mister Eishockey“: Leider konnte Wolfgang aus gesundheitlichen Gründen keinen Leistungssport betreiben, aber Eishockey war immer seine Leidenschaft. Seit einigen Jahren führt er nun den Eishockeyclub Feld am See mit klaren Vorstellungen und Visionen. So hat er den Club total auf heimische Sportler, die lupenreine Amateure sind, umgestellt.

Lächelnd meint er: „Wir investieren das Geld lieber in unseren Nachwuchs als in Legionäre“. Der Erfolg gibt ihm Recht. Sei-



ne Vision: „Wir werden Meister, alles eine Frage der Zeit. Wir schaffen das mit unseren bodenständigen Spielern.“

Aus dem Verein hat er eine richtig verschworene, erfolgreiche Gemeinschaft aus Spielern und Funktionären sowie dem treuen Anhang gebildet. Auf dieser Basis traut man sich auch die Organisation von sportlichen Großereignissen, wie die Damen U18 WM, zu. Dankbar erwähnt er auch die Unterstützer und Sponsoren des Vereines, ohne die eine derartige Entwicklung nicht möglich wäre. Inzwischen hat sein Motto: „Geht nicht, gibt es nicht“ auch beim ECF Einzug gehalten. Da kann man nur schreiben, WEITERHIN VIEL ERFOLG!

Ich denke, ihr seid mit mir einer Meinung, der Wolfgang, der gehört vor den Vorhang.

Fritz Granig

**RENAULT**  
Passion for life

## RENAULT Frühjahrstausch

Jetzt gleich 3fach profitieren!

**CLIO**  
ab € 9.690,- inkl. Eintauschprämie, Finanzierungs- und Versicherungsbonus

Alle Preise und Aktionen verstehen sich inkl. USt, NQVA, Händlerbeteiligung und Boni (Eintauschprämie, Finanzierungs- und Versicherungsbonus) gültig für Verbraucher bei Kaufvertrag von 01.03.2019 bis 30.04.2019. Eintauschprämie gültig bei Kaufvertragsabschluss eines neuen Renault Pkw und gleichzeitigem Eintausch eines Gebrauchtwagens. Finanzierungs- und Versicherungsbonus nur gültig bei Finanzierung über Renault Finance (RCI Banque SA Niederlassung Österreich) mit folgenden Konditionen: Finanzierungsbonus (Mindestlaufzeit 24 Monate, Mindest-Finanzierungsbetrag 50 % vom Kaufpreis), Versicherungsbonus, gültig bei Abschluss von Vollkasko- und Haftpflichtversicherung bei carplus (Vr. Städtische) mit Mindestlaufzeit 36 Monate. Es gelten die Annahmerichtlinien der Versicherung. Änderungen, Satz- und Druckfehler vorbehalten. Symbolfotos.  
Kombinierter Verbrauch von 3,9-5,0 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission von 104-114 g/km, homologiert gemäß WLTP.

Facebook, Instagram, LinkedIn, Renault.at

## MOTOR MAYERHOFER

Villach, Triglavstraße 31, Tel. 04242/24867  
www.motor-mayerhofer.at

## TUSCH

Radenthein, Villacherstr. 26, Tel. 04246/2214

## ■ „Gewinn durch Verzicht!“ – Fasten in der Pfarre

Sonntag 24. März 2019 – Sonntag, 31. März 2019

Irmgard Maierbrugger bietet auch dieses Jahr wieder die Fastenwoche an. Diese beginnt am Sonntag, den 24. März mit einem Treffen im Pfarrhaus um 16.00 Uhr. Aus organisatorischen Gründen bitten wir um verlässliche Anmeldung bis zum 15. März im Pfarramt Feld am See Tel.: 04246 2340, michaelguttner@aon.at oder bei Irmgard Maierbrugger Tel.: 0664 442 0103. Für Erstfaster steht sie persönlich oder telefonisch gerne für Auskünfte zur Verfügung.



## ■ Trachtengruppe Feld am See



An jedem letzten Dienstag im Monat lassen wir unsere Geburtstagskinder im Vereinsraum der Volksschule Feld am See hochleben. Liebevoll und abgestimmt auf die jeweilige Jahreszeit schmücken je zwei Mitglieder der Trachtengruppe die Geburtstagstafel und verwöhnen die Geburtstagskinder mit einer selbst gebackenen Mehlspeise.

Mit einem mit Liebe ausgewählten Gedicht und einer wunderschönen Rose gratuliert unsere Obfrau Angelika Unterscheider den Geburtstagskindern zu ihrem Ehrentag.

Bei einem Gläschen Sekt, Kaffee und Kuchen verbringen wir gemeinsam einen gemütlichen Nachmittag. Es wird über dies und jenes geplaudert und nicht selten entstehen bei diesen Gesprächen immer wieder neue Ideen, die dann in Handarbeits- und Bastelnachmittagen umgesetzt werden. In diesen schönen Momenten der Feier, an der die Wertschätzung an unsere Mitglieder ausgedrückt wird, erleben wir die Freude, den Stolz und die Dankbarkeit der Geburtstagskinder und der Gratulanten.

**„Jeder Tag in deinem Leben ist nur einmal dir gegeben“**

Anita Griesser

## ■ Mobilitätskonzept Nockregion – Das Nockmobil JETZT NEU!

Seit 1. Februar heißt es auch in Feld am See: Perfekt vernetzte Mobilität für ländliche Regionen an 365 Tagen im Jahr!

In einer Großstadt die öffentlichen Verkehrsmittel zu nutzen und den eigenen PKW stehen zu lassen, ist ganz normal. Die Taktung ist in der Regel so gut, dass man keinen Fahrplan kennen muss. Falls doch, ist jede Information auf dem Handy oder an den Haltestellen abrufbar.

In ländlichen Regionen sieht das ganz anders aus. Der öffentliche Verkehr wird immer mehr ausgedünnt, und von A nach B zu kommen (ganz besonders am Wochenende) gestaltet sich in der Regel kompliziert, teuer und unkomfortabel. Und genau hier kommt das **Mobilitätskonzept Nockberge - Nockmobil** ins Spiel. Alle öffentlichen Verkehrsmittel werden in einer Buchungs- und Dispozentrale gebündelt und dort, wo es kein bestehendes Angebot gibt, durch ein Anrufsammeltaxi – **das Nockmobil** – ergänzt. Betrieben wird das Anrufsammeltaxi von unseren regionalen TaxiunternehmerInnen. Das Angebot gilt zwischen **8 und 22 Uhr**, Freitag und Samstag sowie vor Feiertagen **bis 24 Uhr. 365 Tage im Jahr**, günstig und bequem mobil wie in einer Großstadt – und das nicht nur in Ihrer Gemeinde, sondern in der gesamten Nockregion. Zum Start nehmen die Tourismusregionen Bad Kleinkirchheim, Millstätter See und Nockberge sowie die Gemeinden Bad Kleinkirchheim, **Feld am See**, Gnesau, Millstatt am See, Radenthein, Reichenau in Kärnten, Seeboden am Millstätter See, Spittal an der Drau sowie Krams in Kärnten teil. Erweiterungen sind bereits in Planung.

Alles, was man braucht, ist eine **APP** (für IOS und Android über unseren Mobilitätspartner ISTmobil – [www.istmobil.at](http://www.istmobil.at)) oder unsere **kostenlose Info- und Buchungshotline 0123 500 444 24**. Bitte achten Sie darauf, dass Sie Ihre Fahrt **spätestens 60 Minuten** vor Ihrer Wunschfahrzeit bei uns einbuchen.

Wir fahren Sie von Haltepunkt zu Haltepunkt, wobei diese fußläufig in der Regel bequem erreichbar sind. Die Lage der Haltepunkte finden Sie über die App und demnächst online auf [www.istmobil.at](http://www.istmobil.at). Zudem werden im Laufe der nächsten Wochen die Haltepunkte auch vor Ort durch entsprechende Tafeln gekennzeichnet. Sollten Sie in Ihrer Mobilität eingeschränkt sein, so können Sie auch eine Hausabholung beantragen.

Distanz	Preis
<b>innerorts bis 5 km</b>	3,80 €
<b>bis 7,5 km</b>	5,00 €
<b>bis 15 km</b>	10,00 €
<b>bis 20</b>	15,00 €
<b>ab 20 km</b>	2,00 €/km

Die Preise gelten pro Person und Buchung. Der Kilometerpreis bezieht sich auf das Fahrzeug, unabhängig von der Anzahl der Personen. Für die Fahrt mit dem Nockmobil von **Feld am See nach Bad Kleinkirchheim** wird ein **Sondertarif in Höhe von € 6,-** pro Person/Fahrt verrechnet.

**Genießen Sie Ihre Fahrt mit dem Nockmobil!**

## ■ Impressum

Feld am See Aktuell, Amtsblatt der Gemeinde Feld am See. Erscheinungsweise monatlich. Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister DI Dr. Erhard Veiter, Seestraße 102, 9544 Feld am See. Verlag und Anzeigen: Santicum Medien GmbH, Willroiderstraße 3, 9500 Villach, Tel. 04242 30795, e-mail: [office@santicum-medien.at](mailto:office@santicum-medien.at)

## ■ „Urlaub für pflegende Angehörige“

### Angebot

- 7 Übernachtungen im Einzelzimmer auf Vollpensionsbasis im Gesundheitshotel Bad Bleiberg
- Kurärztliche Untersuchungen
- Individuelle Therapieanwendungen
- Hallenbad, Freibad, Saunalandschaft, Dampfbad uvm.
- Vorträge zu pflegerelevanten Themen / Information / psychologische Beratung
- Rahmenprogramm

### Antragsvoraussetzung

- Pflege und Betreuung eines nahen Verwandten seit mind. zwei Jahren
- Mehr als die Hälfte des Betreuungsaufwandes muss von der/dem Antragsteller/in erbracht werden
- Mindestens Einstufung in der Pflegestufe 3
- Hauptwohnsitz in Kärnten bzw. Aufenthaltsberechtigung länger als 4 Monate
- Entrichtung eines Selbstbehaltes in Höhe von € 50,--
- Entrichtung der Kurtaxe € 2 pro Nacht/Person im Kurzentrum

### Antragsunterlagen

- Unterfertigter Antrag „Urlaub für pflegende Angehörige“
- Letztgültiger Pflegegeldbescheid in Kopie
- Meldezettel der/des Antragstellers/in und der/des Pflegebedürftigen (nicht älter als 6 Monate)
- Kopie der letzten drei Monatsrechnungen allfällig in Anspruch genommener mobiler sozialer Dienste

### Sicherstellung der Ersatzpflege

- Mobile soziale Dienste

- Förderungen (Kurzzeitpflege, finanzielle Ersatzpflegeförderung Sozialministerium Service)

### Durchführungszeitraum

Turnusse im Frühjahr 2019

**1. Turnus: 28. April bis 05. Mai 2019**

**2. Turnus: 12. Mai bis 19. Mai 2019**

**3. Turnus: 26. Mai bis 02. Juni 2019**

### Ende der Antragsfrist: Freitag, 29. März 2019

Anträge erhältlich beim Gemeindeamt Feld am See bzw. im Internet unter [www.ktn.gv.at](http://www.ktn.gv.at) (Menüpunkt Themen: Pflege-Unterstützung für pflegende Angehörige)

## ■ Neu!!! „Die Feld’ner Tauschbörse“

**Auf Wunsch und Anregung einiger Teilnehmer** der Feld’ner Zukunftswerkstätte starten wir mit einer Dienstleistung in unserer Gemeindezeitung.

### Hier eine kurze Anleitung, wie diese funktionieren soll:

Wer Tauschartikel in unsere Tauschbörse geben will, soll uns bitte Namen, Telefonnummer und die Bezeichnung des zu tauschenden Artikels bekanntgeben. Es können auch gerne die gewünschten Gegenleistungen (keine Geldbeträge) bekannt gegeben werden. Dies wird in unserer Gemeindezeitung veröffentlicht.

Kontakt: E-Mail: [feld-am-see@ktn.gde.at](mailto:feld-am-see@ktn.gde.at) oder Tel.: 04246 2280

Die Tausch - Interessenten melden sich direkt unter der zum Produkt angegebenen Telefonnummer und vereinbaren direkt die weitere Vorgangsweise. Es wird von der Gemeinde keinerlei Vermittlungstätigkeit und Verantwortung für den Tausch übernommen.

*Wir freuen uns auf einen guten Start.*

# ŠKODA FABIA 20





**ŠKODA**  
SIMPLY CLEVER

Der ŠKODA FABIA 20 jetzt ab 10.480,- Euro  
inkl. 5 Jahre ŠKODA Plus Garantie<sup>1)</sup> und inkl. Finanzierungs- und Versicherungsbonus<sup>2)</sup>

Symbolfoto. Stand 02/2019. Gültig nur solange der Vorrat reicht. Unverb. nicht kart. Richtpreis inkl. NoVA und 20% MwSt. Details bei Ihrem ŠKODA Betrieb oder unter [www.skoda.at](http://www.skoda.at) 1) Die ŠKODA Plus Garantie erweitert die 2-jährige ŠKODA Herstellergarantie um 3 Jahre bzw. bis zu 100.000 km Gesamtkilometerleistung. Je nachdem, was zuerst eintritt. 2) 500,- Euro Bonus bei Finanzierung über die Porsche Bank und 500,- Euro Versicherungsbonus bei Finanzierung und Versicherung über die Porsche Bank und Abschluss einer vollKASKO über die Porsche Versicherung. Mindestlaufzeit: 36 Monate, Mindest-Nettokredit: 50 % vom Kaufpreis. Gültig bis 30.6.2019. Der Bonus ist ein unverbindlicher und nicht kartellierter Nachlass inkl. USt. und NoVA und ist bereits vom Listenpreis abgezogen. (Kaufvertrags-/Antragsdatum). Ausgen. Sonderkalkulationen für Flottenkunden und Behörden.

Verbrauch: 4,9 l/100 km. CO<sub>2</sub>-Emission: 110–111 g/km.

## ŠKODA Lindner

Triglavstraße 27, 9500 Villach  
Tel. 04242/32236, [www.skoda-lindner.at](http://www.skoda-lindner.at)

## ■ Statistik Austria kündigt SILC-Erhebung an

Statistik Austria erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Die Ergebnisse von SILC liefern für Politik, Wissenschaft und Öffentlichkeit grundlegende Informationen zu den Lebensbedingungen und Einkommen von Haushalten in Österreich. Es ist dabei wichtig, dass verlässliche und aktuelle Informationen über die Lebensbedingungen der Menschen in Österreich zur Verfügung stehen. Die Erhebung SILC (Statistics on Income and Living Conditions/Statistiken über Einkommen und Lebensbedingungen) wird jährlich durchgeführt. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistik-Verordnung des Bundesministeriums für Arbeit, Soziales, Gesundheit und Konsumentenschutz (ELStV, BGBl. II Nr. 277/2010 zuletzt geändert in BGBl. 313/II/2018) sowie eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates (EG Nr. 1177/2003).

Nach einem reinen Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr **Haushalte in ganz Österreich** für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte Ihrer Gemeinde könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von **Februar bis Juli 2019** mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen. Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Veränderungen in den Lebensbedingungen zu erfassen. Haushalte, die schon einmal für SILC befragt wurden, können in den Folgejahren auch telefonisch Auskunft geben.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen **Einkaufsgutschein über 15,- Euro**.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten **statistischen Geheimhaltung** und dem **Datenschutz** gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden.

Im Voraus herzlichen Dank für Ihre Mitarbeit!

Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:

Statistik Austria, Guglgasse 13, 1110 Wien

Tel.: 01/71128 8338 (werktags Mo-Fr 9:00-15:00 Uhr)

E-Mail: [erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at](mailto:erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at)

Internet: [www.statistik.at/silcinfo](http://www.statistik.at/silcinfo)

## Ihre Anzeigen-HOTLINE:

0650/310 16 90 • [anzeigen@santicum-medien.at](mailto:anzeigen@santicum-medien.at)

SANTICUM  
MEDIEN



## ■ Der Neffen- oder Enkeltrick...

... ist eine Betrugsform, bei dem sich die Täter das Vertrauen des Opfers erschleichen, indem sie ein Verwandtschaftsverhältnis vortäuschen. Zu den Opfern zählen meist ältere Menschen. Die Täter verleiten sie zur Herausgabe von Bargeld oder anderen Wertgegenständen.

### Helfen Sie mit und verhindern Sie ein Verbrechen!

Die potentiellen Opfer sind oft durch Informationskampagnen und polizeiliche Kriminalprävention nicht zu erreichen. Sie als Angestellte oder Angestellter einer Bank oder eines Kreditinstituts im Schalterbereich bzw. mit direktem Kundenkontakt sind die Schnittstelle zu den möglichen Opfern.

### Tipps für ein richtiges Verhalten:

- Achten Sie auf Ihr Bauchgefühl!
- Erfragen Sie den Grund für die ungewöhnliche Geldbehebung.
- Seien Sie einfühlsam mit den Kunden und gehen Sie in einen separaten Raum.
- Fragen Sie, ob der Enkel- oder Neffentrick bekannt ist.
- Verständigen Sie beim geringsten Verdacht die Polizei unter 133.

Nähere Infos (Beratungen, Vorträge zum Thema..)

KRIMINALPRÄVENTION BEZIRK VILLACH/LAND

059133 2250 122 • 0664 4308572

[christian.poeschl@polizei.gv.at](mailto:christian.poeschl@polizei.gv.at)

## ■ Veranstaltungen in der Region

**Samstag, 2. März, 14.00 Uhr: Faschingsumzug Feld am See**  
Treffpunkt: Würcherbrücke

**Freitag, 8. März, 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr: Bauernmarkt**  
unterm Lindenbaum am Kirchenplatz

**Samstag, 16. März, 09.00 Uhr: „Gourmet im Schnee“** - geführte Schneeschuhwanderung in die Feldpanalm, Hüttenkulinarik in der Klamerhütte. Information und Anmeldung bis am Vortag um 16.00 Uhr im Tourismusbüro Bad Kleinkirchheim, Tel. 43 4240 8212

**Sonntag, 17. März, 19.00 Uhr: Abendgottesdienst** in der Evangelischen Kirche zur Themenserie „Die Fünf Sinne“ – „Riechen“. Anschl. Empfang im Pfarrhaus bei Prosecco

**Jeden Freitag von 9.00 – 12.00 Uhr, Parkplatz Tourismusbüro Bad Kleinkirchheim Bauernmarkt** mit Produkten aus der Landwirtschaft

**Jeden Freitag von 15.00 – 18.30 Uhr, Radentheiner Stadtmarkt** Regional einkaufen direkt vom Bauern in Radenthein – Hauptstraße – Markthalle

## ■ Öffnungszeiten/Tourismusbüro Feld am See im März/April:

Montag bis Donnerstag 09.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 16.00 Uhr, Freitag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

**Am 18. und 19. März sowie vom 25. März bis 7. April 2019 ist das Tourismusbüro geschlossen.** Außerhalb der Öffnungszeiten stehen wir Ihnen im Regionsbüro Bad Kleinkirchheim gerne zur Verfügung, Tel.: 04240 8212, [info@badkleinkirchheim.at](mailto:info@badkleinkirchheim.at).

## ■ Praktikantenstelle im Tourismusbüro

Wir suchen von **Anfang Juli bis Anfang September** noch ein/e **Praktikant/in** für das Tourismusbüro Feld am See. Mindestalter: 18 Jahre. Interessenten mögen sich bitte bei Andrea Hacker melden. Tel.: 04246 2273, [info@feldamsee.at](mailto:info@feldamsee.at).



### Leistungsbericht 2018

38 aktive Mitglieder und 7 Altkameraden folgten der Einladung unseres Ortsfeuerwehrkommandanten Abschnittsbrandinspektor Wolfgang Maier zu der am 11.01.2019 stattgefundenen Jahreshauptversammlung unserer Feuerwehr im Hotel Lindenhof. Als Ehrengäste konnten Bürgermeister DI Dr. Erhart Veiter, Ehren-Abschnittsfeuerwehrkommandant E-ABI Josef Steinwender, Abschnittsfeuerwehrkommandant-Stv. HBI Herbert Stefaner, Ehren-Brandinspektor Adolf Brunner und Polizeiinspektionskommandant-Stv. der PI Afritz am See Hubert Steiner begrüßt werden. Nach der Gedenkminute für den verstorbenen Altkameraden HFM Adolf Melzer und der Genehmigung des letzten Protokolls folgte der Jahresbericht unseres Kommandanten.

Die Feuerwehr Feld am See hatte im Jahr 2018 insgesamt 36 Einsätze zu bewältigen. Diese teilten sich in 11 Brandeinsätze und 25 technische Einsätze auf. Im Einsatz standen insgesamt 600 Männer mit 1245,5 Einsatzstunden. Um die Schlagkraft der Feuerwehr sicherzustellen und aufrechtzuerhalten, ist es notwendig, Übungen und Schulungen zur Aus- und Weiterbildung durchzuführen. Letztes Jahr wurden 29 Übungen in insgesamt 1282 Übungsstunden mit unterschiedlichen Schwerpunkten organisiert, geplant und abgehalten.

Zwölf Mann absolvierten Kurse und Lehrgänge an der Landesfeuerwehrschule Kärnten in Klagenfurt und stellten so ihre Freizeit zum Wohle der Bevölkerung zur Verfügung. Wolfgang Mitterer, Martin Pesserer und Lukas Winkler absolvierten die erweiterte Grundausbildung, am TLF-Maschinenlehrgang nahm Stefan Pertl teil. Markus Rauter besuchte die Lehrgänge zum Atemschutz-Innenangriff und Gruppenkommandanten. Den Einsatzleiterlehrgang absolvierte Christian Pertl. Martin Rogl besucht das Seminar Taktik und gemeinsam mit unserem Kommandanten den Stabslehrgang. Wolfgang Maier besuchte auch das BFK/AFK Weiterbildungsseminar an der Landesfeuerwehrschule. Bei neun Ausschusssitzungen wurden alle organisatorischen Aufgaben betreffend der Neuanschaffung des Löschfahrzeuges, den Übungen und Veranstaltungen besprochen und beschlossen.

### Gesamt - Übungs- und Einsatzstunden: 3270 h

Betreffend den Mannschaftsstand berichtete der Kommandant darüber, dass sich die Freiwillige Feuerwehr Feld am See per 01.01.2019 aus 59 aktiven Mitgliedern, 4 Mitgliedern auf Probe und 17 Altmitgliedern zusammensetzt. Martin Modl und Christoph Knes legten aus beruflichen Gründen ihre Mitgliedschaft bei der Freiwilligen Feuerwehr Feld am See still. Wir bedanken uns bei den Kameraden für deren Dienste in unserer Feuerwehr. Erfreulicher Weise kann die FF Feld am See auf vier Neuaufnahmen verweisen. Selina Ofner, Nick Erichsen, Marcel Schmölzer und Niklas Rogl traten per 01.01.2019 der Feuerwehr bei. Auch personell gab es im Jahr 2018 in der Feuerwehr Veränderungen. Josef Winkler, Thomas Griesser und Sebastian Dulle legten mit Jahresende ihre Funktionen in der Feuerwehr nieder. Wir danken ihnen für die langjährigen Tätigkeiten in deren Funktion. Neuer Zugskommandant des 1. Zuges wurde Wolfgang Töplitzer, ihm folgt als Gruppenkommandant der 2. Gruppe Martin Rogl. Neuer Gruppenkommandant der 4. Gruppe wurde Hannes Petscher und neuer Kameradschaftsführer wurde Markus Benedikt, der gemeinsam mit Herbert Oberlassnig die vielen Aufgaben bei Veranstaltungen übernehmen wird.

Das Hauptaugenmerk bei den Anschaffungen im Jahr 2018 lag beim neuem Löschfahrzeug LFA Iveco und deren Beladung. Die Gesamtkosten für dieses Fahrzeug beliefen sich auf ca. 270.000.- Die Finanzierung teilten sich der Kärntner Landesfeuerwehrverband mit 91.500.-, die Gemeinde mit 140.000.- und die Kameradschaft mit 38.500.-. Die Feuerwehr kann im Fahrzeug auf ein neues 14 kVA Notstromaggregat, einen Wasser-Restlossauger und zwei neue Tauchpumpen mit 400 bzw. 800 Liter pro Minute Förderleistung zurückgreifen und ist somit für den erhöhten Einsatzaufwand im Bereich der Technischen Einsätze bestens gerüstet. Einen Dank an den Kärntner Landesfeuerwehrverband, dem Gemeinderat der Gemeinde Feld am See und dem Bürgermeister für die Förderung und Ausfinanzierung des neuen Löschfahrzeuges. In diesem Zuge bedankt sich die Freiwillige Feuerwehr auch bei allen Sponsoren, Gönnern und Gemeindebürgern für die Unterstützung bei den Veranstaltungen, deren Reinerlös für solche finanziell großen Anschaffungen verwendet wird.

Auch auf ein erfolgreiches Bewerbungsjahr 2018 kann die Feuerwehr zurückblicken.

Am Samstag, dem 16. Juni fand in Feld am See die Bezirksmeisterschaft statt, bei der die Gruppe 2 in Bronze A und Silber A jeweils den 4. Platz belegte.

Unsere junge Bewerbungsgruppe 6 erreichte in Bronze A den 6. Platz. Beide Gruppen qualifizierten sich dabei für die Landesmeisterschaft in Villach.

Am 30. Juni fand in Möltschach/Villach die Landesmeisterschaft statt, bei der die 6. Gruppe in Bronze A den 10. Platz und die 2. Gruppe in Bronze A den 6. Platz belegten. In der Bewerbungsgruppe Silber A konnte die 2. Gruppe den ausgezeichneten 2. Platz, Vize-Landesmeister und somit den silbernen Helm nach Feld am See holen.

Weiters nahm unsere Bewerbungsgruppe 6 an den Abschnittsleistungsbewerben in Drobollach, Ferndorf, Latschach und Töplitz teil und konnte in der Bezirkscupwertung den 7. Platz erreichen.

Es folgten die Berichte der Sachgebietsbeauftragten von Hauptmaschinist HFM Helmuth Winkler, Atemschutzbeauftragten HFM Christian Schmölzer, BI Franz Guggenberger in Vertretung für den Funkbeauftragten OLM Thomas Griesser, des scheidenden Kameradschaftsführers V Sebastian Dulle, des neuen Kameradschaftsführers HFM Markus Benedikt und des Kassiers HFM Sigrid Ofner.

Durch den Kommandanten-Stv. Brandinspektor Franz Guggenberger wurden die Beförderungen und Verleihungen der Dienstaltersabzeichen durchgeführt.

Zum Brandmeister (BM) wurde Wolfgang Töplitzer, zum Löschmeister (LM) Hannes Petscher und Martin Rogl, zum Hauptfeuerwehrmann (HFM) Gernot Pöcher und Björn Erik Ofner und zum Oberfeuerwehrmann (OFM) Marco Ofner, Gregor Sickl und Thomas Steinwender befördert.

Nach Dienstjahren wurden folgende Kameraden geehrt: für 45 Dienstjahre Franz Guggenberger und Walter Trattnig, 40 Dienstjahre Gustav Jonach, 35 Dienstjahre Siegfried Petscher und Josef Winkler, 30 Dienstjahre Markus Lagler, Walter Petscher und Josef Unterscheider, 25 Dienstjahre Christian Schmölzer, 20 Dienstjahre Christian Pertl, Klaus Jürgen Maier und Stefan Ofner und für 10 Dienstjahre Hannes Petscher.

Wolfgang Tschernutter erhielt für seine 30jährige Feuerwehrfunktion als Maschinist und Kraftfahrer das Abzeichen in Gold.

Auch 2018 war für die freiwillige Feuerwehr mit zwei großen Veranstaltungen wieder ein sehr arbeitsintensives Jahr. Am 16. Juni fanden in Feld am See die Bezirksmeisterschaften Villach-Land statt. Pünktlich um 9 Uhr, in Anwesenheit von BFK OBR Libert Pekoll, Vizebürgermeisterin Michaela Oberlassnig, Pfarrer Michael Guttner, allen Bewertern und Ordnern und der Bewerbungsgruppe 2 Feld am See gab Kommandant ABI Wolfgang Maier das Kommando zum Hissen der Bewerbungsfahne und damit den offiziellen Beginn zum Leistungsbewerb. 22 Mannschaften aus dem Bezirk Villach Land und zwei Gästemannschaften aus Steiermark und Niederösterreich traten in den Bewerbsklassen Bronze A, Bronze B, Silber A und Silber B an. In Summe haben beim Bezirkswettbewerb über 200 begeisterte Wettkämpfer die Schlagkraft der Feuerwehren des Bezirkes Villach-Land unter Beweis gestellt.

Nach 36-jähriger Dienstzeit konnte der LFA Mercedes Benz Unimog 1300L gegen ein leistungsstarkes Fahrzeug der Marke Iveco 15-320, welches von der Firma Magirus Lohr aus Graz aufgebaut wurde, ausgetauscht werden. Rund 200 Feuerwehrkameraden von zwölf Feuerwehren aus dem Abschnitt Gegendal und der Stadtgemeinde Radenthein folgten der Einladung der Freiwilligen Feuerwehr Feld am See am 11. August zur Segnung des neuen Löschfahrzeuges. Für die musikalische Umrahmung des Festaktes sorgte die Trachtenkapelle aus Feld am See. Nach der Fahrzeugsegnung durch Pfarrer Sen. Mag. Michael Guttner von der evangelischen Pfarrgemeinde Feld am See und Kaplan Noah Mawaggali Mateega von der römisch-katholischen Pfarrgemeinde Radenthein und den Begrüßungsworten der Ehrengäste konnten die Zuschauer und Kameraden der auswärtigen Feuerwehren das Fahrzeug besichtigen. Der Ausklang dieser Veranstaltung fand im Festzelt der FF Feld am See statt, wo die Kameradschaft für Speis und Trank und „Die Liesertaler“ musikalisch für einen schönen Abend sorgten. Ein Dank ergeht auch an Dagmar Steinwender und Ulrike Jankl für die ständige Reinigung unseres Feuerwehrhauses, auch allen Frauen und Männern, die bei der Generalreinigung des Feuerwehrhauses mitgeholfen haben, Bettina Meschik für die notwendigen Näharbeiten an unserer Einsatzbekleidung, Gustav Jonach für die Einteilung der Schneepflugfahrer und unserem Gerätewart Wolfgang Mitterer für seine Arbeit im Feuerwehrhaus.

Der Kommandant bedankt sich für die Grußworte der Ehrengäste und wünscht den Kameraden alles Gute für das Jahr 2019 und schließt die Jahreshauptversammlung mit einem kräftigen Gut Heil!

## ■ Das Match der ECF-Legenden

Vor dem 30-jährigen Bestandsjubiläum des EC Feld am See trafen sich die reifen und fitten Recken noch einmal zum sportlichen Erfahrungsaustausch. Und es wurde wieder ein Gala-Abend. Der legendäre ECF-Kampfgeist war zu spüren, das ECF-Herz pulsierte, die technischen Feinessen feierten Wiederauferstehung und die sprichwörtliche ECF-Kameradschaft krönte den Abend. Das Ergebnis war Nebensache.

Danke an Andreas Hofer, Fischzucht Feld am See und Andreas Maier, Maler Maier, die diesmal wieder die Hallenkosten übernahmen, an Vzbgm. Michaela Oberlassnig für das Fass Bier und Dietmar, der dieses Spiel wieder mustergültig organisierte.

Wir freuen uns auf das nächste Match.

Das ist schon ausgemachte Sache.

## ■ Sharing is caring!

2018 gab es für unsere Turnrunde nach den Anstrengungen der vergangenen Jahre wieder etwas zu feiern. Zum einen halten wir uns schon 10 Jahre lang unter der Devise Aktiv! Leute! körperlich und geistig gesund und beweglich. Die Gemeinde hat dieses Jubiläum zum Anlass für eine finanzielle Förderung genommen. Herzlichen Dank.

Zum zweiten beteiligten wir uns an der Bewegungsaktion der österreichweiten Initiative von „50 Tage Bewegung - Gemeinsam fit. Beweg dich mit!“ und konnten dabei den erfrischenden Jahresbedarf an „Vöslauer Mineralwasser“ gewinnen. Wir wollen auch heuer dran bleiben. Es zahlt sich aus!

PS.: Nach dem Verbrauch des Mineralwassers trinken wir wieder unsere hervorragende „Mirmockperle“.

*Dietmar Oberlerchner*

Herzliche Einladung  
zum  
**Abendgottesdienst in der  
Evang. Kirche Feld am See**

Themenserie:  
**„Die Fünf Sinne!“**

Sonntag, 17. März 2019 – 19.00 Uhr

„**RIECHEN**“  
mit

mit dem „Gurktaler 4 – Gspa<sup>o</sup>nn“

Predigt Pfarrer Dr. Hubert Stotter  
Rektor der Diakonie de la Tour  
Anschließend im Pfarrhaus  
Empfang ausgerichtet durch die  
PRO Ausblick Anlehre  
der Diakonie de la Tour in Treffen  
[www.diakonie-delatour.at](http://www.diakonie-delatour.at)



# 120

## JAHRE MODELLE



## INNOVATION HAT TRADITION.

Opel feiert Automobilgeschichte – ein Jubiläum ganz im Zeichen von richtungsweisenden Technologien und den Innovationen der Zukunft. Diese werden von den limitierten 120 Jahre Modellen perfekt in Einklang gebracht. Entdecken Sie Highlights wie den Corsa, den Crossland X oder den Astra mit exklusiven Ausstattungsvarianten.



DIE ZUKUNFT GEHÖRT ALLEN

---



**AUTO FLATH**  
RADENTHEIN

**Auto Flath GmbH**  
Millstätter Straße 32, 9545 Radenthein  
04246 2171, [auto.flath@aon.at](mailto:auto.flath@aon.at), [www.auto-flath.at](http://www.auto-flath.at)